

681065-2026 - Súťaž

Bulharsko – Nábytok (vrátane kancelárskeho nábytku), zariadenie interiéru, domáce spotrebiče (s výnimkou osvetlenia) a čistiace prostriedky – "Изработване, доставка и монтаж на мебели и оборудване за нуждите на Дом за стари хора (ДСХ) "Възраждане", гр. Русе".

OJ S 191/2026 02/10/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim
Tovary

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: ОБЩИНА РУСЕ

E-mail: ts.maneva@ruse-bg.eu

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Miestny orgán

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: "Изработване, доставка и монтаж на мебели и оборудване за нуждите на Дом за стари хора (ДСХ) "Възраждане", гр. Русе".

Opis: Предметът на поръчката включва изработване, доставка и монтаж на видове и брой мебели и оборудване, с посочени спецификации. Обем на поръчката - Съгласно бройките за всеки артикул, посочени в Техническата спецификация на поръчката (Приложение № 1). Изисквания за качество: 1) Доставяните стоки да са нови и неупотребявани 2) Доставяните стоки да нямат явни или скрити недостатъци 3) Доставяните стоки да отговарят на техническите параметри от настоящата техническа спецификация и всички стандарти за качество и безопасност. 4) Доставка се извършва след възлагателно писмо от Възложителя до Изпълнителя в срок, определен в договора за изпълнение. 5) Изпълнителят е длъжен да осигури доставка и монтаж на стоките. Начин за образуване на предлаганата цена: Участниците следва да предлагат единични цени за всеки вид артикул, както и обща стойност за изпълнение на поръчката. Предложените единични цени за всеки артикул не може да надвишават зададените от Възложителя. В предложените суми, следва да бъдат включени изработката, доставката, монтажа, както и разходите за всички дейности, необходими за изпълнението на поръчката.

Identifikátor postupu: c313034e-aa68-4247-b7dd-2d2bd678a768

Interný identifikátor: 609561

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: áno

Odôvodnenie zrýchleného postupu: Срокове за получаване на оферти 15 дни, на основание чл. 74, ал. 4 от ЗОП, по следните съображения (МОТИВИ): Настоящата обществена поръчка се провежда при съкратени срокове за подаване на оферти на основание чл. 74, ал. 4 от ЗОП, предвид необходимостта от спешно осигуряване на обзавеждане за нуждите на Дом за стари хора (ДСХ) „Възраждане“, гр. Русе. Мотивите за намаляване на сроковете се основават на спецификата на представяната социална услуга и нейните потребители – възрастни хора, които се намират в уязвимо положение. Сградата в която се помещават потребителите на тази услуга е в ремонт, като скоро

предстои неговото завършване и обратното настаняване на лицата. Налице е спешна нужда от подмяна на амортизираното обзавеждане, което е пряко свързано със здравето, безопасността и качествената грижа за нейните потребители. Провеждането на процедурата по стандартните срокове би довело до неоправдано забавяне, което застрашава непрекъсваемостта на социалната услуга и хуманното третиране на настанените лица. Спешността на доставката произтича от обективни социални и здравни потребности на потребителите и не е резултат от забавяне от страна на възложителя. Предвид гореизложеното, са налице обективни обстоятелства, които изискват предприемането на неотложни действия, включително съкращаване на срока за получаване на оферти с цел гарантиране на навременно изпълнение на дейностите по настоящата процедура.

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 39000000 Nábytok (vrátane kancelárskeho nábytku), zariadenie interiéru, domáce spotrebiče (s výnimkou osvetlenia) a čistiace prostriedky

2.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Pyce (BG323)

Krajina: Bulharsko

Doplňujúce informácie: Участниците следва да предлагат единични цени за всеки вид артикул, както и обща цтойност за изпълнение на поръчката. Предложените единични цени за всеки артикул не може да надвишават зададените от Възложителя. В предложените суми, следва да бъдат включени изработката, доставката, монтажа, както и разходите за всички дейности, необходими за изпълнението на поръчката.

2.1.3. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 294 338,94 EUR

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: За целите на прилагане на чл. 72, ал. 1 от ЗОП, Възложителят определя следната обективна база за сравнение, както следва: 1. При допуснати до оценяване три и повече оферти – на обосновка подлежи ценово предложение с повече от 20 на сто по-благоприятно от средната стойност на предложенията на останалите участници по същия показател за оценка; 2. При допуснати до оценяване една или две оферти – на обосновка подлежи ценово предложение с повече от 20 на сто по-благоприятно от обявената прогнозна стойност.

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Účasť v zločinskej organizácii: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Когурсия: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Podvod: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Teroristické trestné činy alebo trestné činy spojené s teroristickými činnosťami: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Pranie špinavých peňazí alebo financovanie terorizmu: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Detská práca a iné formy obchodovania s ľuďmi: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Porušenie povinnosti platiť dane: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Porušenie povinnosti platiť príspevky na sociálne zabezpečenie: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Porušenie povinností v oblasti environmentálneho práva: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Porušenie povinností v oblasti sociálneho práva: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Porušenie povinností v oblasti pracovného práva: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Priama alebo nepriama účasť na príprave tohto postupu obstarávania: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Konflikt záujmov z dôvodu účasti na postupe obstarávania: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Nepravdivé informácie, neposkytnutie informácií, neschopnosť predložiť požadované dokumenty alebo získanie dôverných informácií o tomto postupe: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил

изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП) Ако прилагате незадължително основание по чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП, моля добавете съответно описание.

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл. 61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД); с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки.

Konkurz: Кандидатът или участникът е обявен в несъстоятелност по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Platobná neschopnosť: Кандидатът или участникът е в производство по несъстоятелност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Dohoda s veriteľmi: Кандидатът или участникът е сключил извънсъдебно споразумение с кредиторите си по смисъла на чл. 740 от Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Podobná situácia ako úpadok podľa vnútroštátneho práva: Съгласно законодателството на държавата, в която е установено, чуждестранно лице се намира в положение, подобно на: обявен в несъстоятелност; в производство по несъстоятелност; в процедура по ликвидация; сключено извънсъдебно споразумение с кредиторите; преустановена дейност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Aktíva spravované likvidátorom: Кандидатът или участникът е в процедура по ликвидация по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Pozastavené podnikateľské činnosti: Кандидатът или участникът е преустановил дейността си (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Dohody s inými hospodárskymi subjektmi s cieľom narušiť hospodársku súťaž: Кандидатът или участникът е сключил споразумение с други лица с цел нарушаване на конкуренцията, когато нарушението е установено с акт на компетентен орган (чл. 55, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Predčasné ukončenie zmluvy, škody alebo iné porovnateľné sankcie: За кандидата или участника е доказано, че е виновен за неизпълнение на договор за обществена поръчка или на договор за концесия за строителство или за услуга, довело до разваляне или предсрочното му прекратяване, изплащане на обезщетения или други подобни санкции, с изключение на случаите, когато неизпълнението засяга по-малко от 50 на сто от стойността или обема на договора (чл. 55, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: "Изработване, доставка и монтаж на мебели и оборудване за нуждите на Дом за стари хора (ДСХ) "Възраждане", гр. Русе".

Opis: Предметът на поръчката включва изработване, доставка и монтаж на видове и брой мебели и оборудване, с посочени спецификации. Обем на поръчката - Съгласно

бройките за всеки артикул, посочени в Техническата спецификация на поръчката (Приложение № 1). Изисквания за качество: 1) Доставяните стоки да са нови и неупотребявани 2) Доставяните стоки да нямат явни или скрити недостатъци 3) Доставяните стоки да отговарят на техническите параметри от настоящата техническа спецификация и всички стандарти за качество и безопасност. 4) Доставка се извършва след възлагателно писмо от Възложителя до Изпълнителя в срок, определен в договора за изпълнение. 5) Изпълнителят е длъжен да осигури доставка и монтаж на стоките. Начин за образуване на предлаганата цена: Участниците следва да предлагат единични цени за всеки вид артикул, както и обща стойност за изпълнение на поръчката. Предложените единични цени за всеки артикул не може да надвишават зададените от Възложителя. В предложените суми, следва да бъдат включени изработката, доставката, монтажа, както и разходите за всички дейности, необходими за изпълнението на поръчката.

Interný identifikátor: 609561

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 39000000 Nábytok (vrátane kancelárskeho nábytku), zariadenie interiéru, domáce spotrebiče (s výnimkou osvetlenia) a čistiace prostriedky

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Pyce (BG323)

Krajina: Bulharsko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 12 Mesiace

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 294 338,94 EUR

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

Kritériá zeleného verejného obstarávania: Žiadne kritériá zeleného verejného obstarávania

5.1.8. Kritériá prístupnosti

Kritériá prístupnosti pre osoby so zdravotným postihnutím nie sú zahrnuté, keďže zákazka nie je určená na použitie fyzickými osobami

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Referencie na špecifikované dodávky

Popis výberového kritéria: Участниците следва да притежават опит в изпълнението на дейности с предмет и обем идентичен или сходен с този на настоящата обществена поръчка. Участникът трябва да докаже наличието на минимум една изпълнена доставка,

идентична или сходна с предмета на поръчката общо за последните 3 години, считано от датата на подаване на офертата. За идентични или сходни с предмета на поръчката се считат изработване, доставка, монтаж на мебели и оборудване. Изисквани доказателства: списък на доставките, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената доставка; При подаване на оферта, съответствието с изискването, участникът декларира в Единния европейски документ за обществени поръчки (ЕЕДОП), като се посочват стойностите, датата и получателите на изпълнените дейности. Документите, удостоверяващи съответствие с критериите за подбор се представят, съгласно чл. 67, ал. 5 и чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Икономически най-изгодната оферта „най-ниска цена“ по чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП

Opis: Участниците следва да предлагат единични цени за всеки вид артикул, както и обща стойност за изпълнение на поръчката. Предложените единични цени за всеки артикул не може да надвишават зададените от Възложителя. В предложените суми, следва да бъдат включени изработката, доставката, монтажа, както и разходите за всички дейности, необходими за изпълнението на поръчката. Участниците следва да предлагат единични цени за всеки вид артикул, както и обща стойност за изпълнение на поръчката. Предложените единични цени за всеки артикул не може да надвишават зададените от Възложителя. В предложените суми, следва да бъдат включени изработката, доставката, монтажа, както и разходите за всички дейности, необходими за изпълнението на поръчката.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: bulharčina

Adresa súťažných podkladov: <https://app.eop.bg/today/609561>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://app.eop.bg/today/609561>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: bulharčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 19/10/2026 23:59:59 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiac

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 20/10/2026 14:00:00 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Miesto: B системата

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky

Рамковá догода:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Комисия за защита на конкуренцията

Informácie o lehotách na preskúmanie: Съгласно чл. 196, ал. 1 от ЗОП на обжалване подлежи всяко решение на възложителите по процедура за възлагане на обществена поръчка. Съгласно разпоредбата на чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП жалбата може да се подава в 10-дневен срок от изтичане на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП - срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура.

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Комисия за защита на конкуренцията

8. Organizácie**8.1. ORG-0001**

Úradný názov: ОБЩИНА РУСЕ

Registračné číslo: 000530632

Poštová adresa: пл. СВОБОДА №.6

Mesto: гр.Русе

PSČ: 7000

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Русе (BG323)

Krajina: Bulharsko

Kontaktné miesto: Цветана Емануилова Манева

E-mail: ts.maneva@ruse-bg.eu

Telefón: +359 82881710

Internetová adresa: <https://obshtinaruse.bg/>

Profil kupujúceho: <https://app.eop.bg/buyer/1111>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Комисия за защита на конкуренцията

Registračné číslo: 000698612

Poštová adresa: бул. Витоша № 18

Mesto: София

PSČ: 1000

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): София (столица) (BG411)

Krajina: Bulharsko

Kontaktné miesto: Комисия за защита на конкуренцията

E-mail: delovodstvo@cpc.bg

Telefón: +359 29356113

Fax: +359 29807315

Internetová adresa: <http://www.cpc.bg>

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: c51dbea5-21d3-4e67-8b0b-e3fd074db821 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 01/10/2026 10:50:07 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: bulharčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 681065-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 191/2026

Dátum uverejnenia: 02/10/2026